

Stenberg Wenche

Fra: Stenberg Wenche
Sendt: 24. mars 2014 15:30
Til: Sveinung O. Flaaten
Kopi: Kjerstin Askholt; Berg Morten; marit.granlund@jd.dep.no; Ingebjørg Nysæter
Emne: Rensaa
Re: Ad Austre Adventsfjord

Jeg viser til e-posten nedenfor. Vi synes at spørsmålene som reises er relevante, og vi tar derfor sikte på å diskutere dem i møtet den 4. april 2014.

Hilsen Wenche Stenberg

Wenche Stenberg
Avdelingsdirektør
Nærings- og fiskeridepartementet
Næringspolitisk avdeling
Seksjon for industri, bergverk og nordområdesaker
Mobiltelefon: 92468838
E-post: wes@nfd.dep.no

Den 24. mars 2014 kl. 14:54 skrev "Sveinung O. Flaaten" <sof@hjort.no>:

Jeg viser til nedenstående svar når det gjelder vår anmodning om dokumentfremleggelse.

Dokumentene, med unntak av Industridepartementets brev av 4. februar 1965, ble identifisert fra denne side allerede ved e-post av 16. januar 2014 til ekspedisjonssjef Kjerstin Askholt etter møtet i Justisdepartementet samme dag.

Nedenstående e-post fra Næringsdepartementet vedrørende dokumentfremleggelse reiser to spørsmål:

Det ene er hvorvidt Justisdepartementet/Næringsdepartementet selv har fremskaffet de angitte dokumenter for å gjøre seg kjent med dokumentenes nærmere innhold. Hovedinnholdet i noen av dokumentene redegjorde jeg kort for i mitt møte med ekspedisjonssjef Askholt, basert på andre kilder enn dokumentene direkte. Det er egnet til å forundre hvis ikke departementene har fremskaffet dokumentene for eget bruk og til egen informasjon, idet dokumentene gjelder spørsmålet om hvorvidt Norges praktisering av Svalbardtraktaten og Bergverksordningen er i samsvar med de grunnleggende prinsipper der.

Hvis man forutsetter at departementene har ansett det som viktig å være informert om hvordan Industridepartementet (Næringsdepartementet), Justisdepartementet og Utenriksdepartementet selv har vurdert praktiseringen av likhetsprinsippet, arbeidsplikten, dispensasjoner mv., og av den grunn har innhentet de angitte dokumenter, blir spørsmålet hvorfor kopier ikke kan gjøres tilgjengelig til møtet den 4. april 2014.

Jeg imøteser tilbakemelding.

Det skal for øvrig bemerkes at innholdet av nevnte dokumenter og innholdet den norske stats faktiske myndighetsutøvelse, sammenholdt med Svalbardtraktatens og Bergverksordningens grunnprinsipper og bestemmelser, var del av den direkte foranledning til at jeg opprinnelig kontaktet regjeringsråden ved Statsministerens kontor om saken, idet den foreliggende sak berører flere departementer og har en dimensjon som burde tilsi en overordnet koordinering fra statens side. Sakens dimensjon og de alvorlige perspektiver den har, redegjorde jeg for muntlig, og i tillegg

redegjorde jeg for den mulighet at eiendommen Austre Adventfjord ville kunne tenkes solgt til den norske stat så fremt det var interesse for det. Kontakten med statsministerens kontor ble tatt en ukes tid før nevnte møte den 16. januar med ekspedisjonssjef Kjerstin Askholt i Polaravdelingen, Justisdepartementet. Regjeringsråden meddelte at Justisdepartementet er det koordinerende departement for Svalbard-saker, slik at jeg isteden skulle gjøre henvendelsen dit, hvilket altså ble etterkommet. Etter nevnte møte den 16. januar har det imidlertid ikke vært noe å se av koordinering fra statens side og heller ikke av et reelt ønske om dialog fra statens side for å forsøke en løsning av den foreliggende konflikt med utgangspunkt i den skisse som ble presentert i telefonsamtaler med regjeringsråden og overfor Justisdepartementet under møtet der den 16. januar. Det er vanskelig å forstå at staten ikke har kunnet gi annen tilbakemelding enn at Næringsdepartementet ønsker et separat møte med Advokatfirmaet Hjort DA med den begrunnelse at man ikke var til stede under møtet med Justisdepartementet den 16. januar 2014.

Med vennlig hilsen
Advokatfirmaet Hjort DA

Sveinung O. Flaaten
Partner
Møterett for Høyesterett

<image001.jpg>
Postboks 471 Sentrum, NO-0105 Oslo, Norge
Tel: + 47 22 47 18 00 Faks: + 47 22 47 18 18

Mobil: 900 40 740
E-post: sof@hjort.no
www.hjort.no

Fra: Stenberg Wenche [<mailto:Wenche.Stenberg@nfd.dep.no>]
Sendt: 20. mars 2014 15:02
Til: Sveinung O. Flaaten
Kopi: Kjerstin Askholt; Berg Morten; 'marit.granlund@jd.dep.no'; Ingebjørg Nysæter Rensaa
Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Jeg viser til anmodning om kopi av dokumenter som fremgår av e-posten nedenfor. Dette er arkivmateriale vi ikke lenger har hos oss og som er avlevert til Riksarkivet. Riksarkivet administrerer tilgang til dette, kontaktinfo der er riksarkivet@arkivverket.no.

Hilsen Wenche Stenberg

Wenche Stenberg
Avdelingsdirektør
Nærings- og fiskeridepartementet
Næringspolitisk avdeling
Seksjon for industri, bergverk og nordområdesaker
Mobiltelefon: 92468838
E-post: wes@nfd.dep.no

Fra: Sveinung O. Flaaten [<mailto:sof@hjort.no>]
Sendt: 19. mars 2014 21:25
Til: Stenberg Wenche
Kopi: Kjerstin Askholt; Berg Morten; 'marit.granlund@jd.dep.no'; Ingebjørg Nysæter Rensaa
Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Da er møtetid mellom kl. 12.00 og 14.00 notert.

Det minnes samtidig om anmodningen vedrørende dokumentfremleggelse som er angitt nedenfor. Vi legger til grunn at kopier av disse dokumenter vil foreligge til møtet.

Med vennlig hilsen

Advokatfirmaet Hjort DA

Sveinung O. Flaaten

Partner

Møterett for Høyesterett

<image001.jpg>

Postboks 471 Sentrum, NO-0105 Oslo, Norge

Tel: + 47 22 47 18 00 Faks: + 47 22 47 18 18

Mobil: 900 40 740

E-post: sof@hjort.no

www.hjort.no

Fra: Stenberg Wenche [<mailto:Wenche.Stenberg@nfd.dep.no>]

Sendt: 19. mars 2014 21:17

Til: Sveinung O. Flaaten

Kopi: Kjerstin Askholt; Berg Morten; 'marit.granlund@jd.dep.no'; Ingebjørg Nysæter Rensaa

Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Vi kan bekrefte møte i Nærings- og fiskeridepartementet i Kongens gate 8 fredag 4. april 2014 kl. 12.00-14.00.

Det er fint om dere spør etter undertegnede i resepsjonen.

Vi ber om at møtet starter med at dere redegjøre for saken all den tid vi ikke var tilstede på møtet dere hadde med Justis- og beredskapsdepartementet.

Hilsen Wenche Stenberg

Wenche Stenberg

Avdelingsdirektør

Nærings- og fiskeridepartementet

Næringspolitisk avdeling

Seksjon for industri, bergverk og nordområdesaker

Mobiltelefon: 92468838

E-post: wes@nfd.dep.no

Fra: Sveinung O. Flaaten [<mailto:sof@hjort.no>]

Sendt: 17. mars 2014 10:04

Til: Stenberg Wenche

Kopi: Kjerstin Askholt; Berg Morten; 'marit.granlund@jd.dep.no'; Ingebjørg Nysæter Rensaa

Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Under henvisning til nedenstående bekreftes at fredag 4. april passer. Det vil være mest hensiktsmessig at møtet avholdes etter kl. 12.00. Nærmere tidspunkt imøteses.

Fra denne side møter undertegnede, samt Arnstein Skaare fra Austre Adventfjord AS.

Ved e-post til ekspedisjonssjef Kjerstin Askholt av 16. januar 2014 ble det angitt 10 dokumenter under henvisning til møtet samme dag. Disse er:

1. Innstilling I, II og III (eventuelt flere) fra Koordineringsutvalget for Svalbardsaker nedsatt 21. november 1963 og bestående av ekspedisjonssjefene Eilif Andersen (Industridepartementet), Jens Evensen (Utenriksdepartementet) og Erling Sandene (Justisdepartementet).
2. Uttalelse av 1. februar 1968 fra Det interdepartementale Svalbardutvalg som følge av innstillingene fra Koordineringsutvalget.
3. Notat av 6. desember 1974 fra Industridepartementet om prinsippene for dispensasjoner fra arbeidsplikten.
4. Notat fra byråsjef Høegh-Omdal i bergverkskontoret (i Industridepartementet) fra begynnelsen av 1950-årene om bakgrunnen for og praktiseringen av bestemmelsene om arbeidsplikt.
5. Notat/brev fra Utenriksdepartementet av 22. oktober 1954 om byråsjef Høegh-Omdals notat.
6. Hovedinnstillingen datert 15. august 1964 fra granskningsutvalget oppnevnt ved Kronprinsregentens resolusjon av 15. november 1963 om gjennomgang og vurdering av administrasjonsordningen og forvaltningen i Industridepartementet.
7. St. meld. nr. 36 (1964-65) hvor hovedinnstillingen fra granskningsutvalget er behandlet.
8. Særinnstillingen av 15. august 1964 fra granskningsutvalget med tittelen "Innstilling om utmål på Svalbard m.v."
9. St. meld. nr. 43 (1964-65) Om utmål på Svalbard m.v. hvor særinnstillingen fulgte som vedlegg.
10. Brev av 24. august 1964 fra Statsministerens kontor hvor særinnstillingen ble forelagt for de tre departementer.

Det anmodes om at kopi av disse dokumenter blir gjort tilgjengelig, slik at de kan mottas under møtet. I tillegg bes det om kopi av Industridepartementets skriv av 4. februar 1965 jnr. ID/65A.

Med vennlig hilsen
Advokatfirmaet Hjort DA

Sveinung O. Flaaten
Partner
Møterett for Høyesterett

<image001.jpg>
Postboks 471 Sentrum, NO-0105 Oslo, Norge
Tel: + 47 22 47 18 00 Faks: + 47 22 47 18 18

Mobil: 900 40 740
E-post: sof@hjort.no
www.hjort.no

Fra: Stenberg Wenche [<mailto:Wenche.Stenberg@nfd.dep.no>]
Sendt: 16. mars 2014 19:20

Til: Sveinung O. Flaaten

Kopi: Kjerstin Askholt; Berg Morten; 'marit.granlund@jd.dep.no'; Ingebjørg Nysæter Rensaa

Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Jeg viser til e-postutvekslingen nedenfor.

Vi foreslår et møte på en av følgende dager 26. eller 31. mars, eller 1. eller 4. april 2014 i Nærings- og fiskeridepartementets lokaler i Kongens gate 8 i Oslo. Kan en av disse tidspunktene passe for deg/dere?

Hilsen Wenche Stenberg

Wenche Stenberg
Avdelingsdirektør
Nærings- og fiskeridepartementet
Næringspolitisk avdeling
Seksjon for industri, bergverk og nordområdesaker
Mobiltelefon: 92468838
E-post: wes@nfd.dep.no

Fra: Sveinung O. Flaaten [<mailto:sof@hjort.no>]

Sendt: 2. mars 2014 17:28

Til: Stenberg Wenche

Kopi: Kjerstin Askholt; Berg Morten; 'marit.granlund@jd.dep.no'; Ingebjørg Nysæter Rensaa

Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Wenche Stenberg,

Jeg kommer tilbake til din e-post etter at jeg er ferdig i retten torsdag.

Med vennlig hilsen

Advokatfirmaet Hjort DA

Sveinung O. Flaaten
Partner
Møterett for Høyesterett

<image001.jpg>

Postboks 471 Sentrum, NO-0105 Oslo, Norge

Tel: + 47 22 47 18 00 Faks: + 47 22 47 18 18

Mobil: 900 40 740

E-post: sof@hjort.no

www.hjort.no

Fra: Stenberg Wenche [<mailto:Wenche.Stenberg@nfd.dep.no>]

Sendt: 26. februar 2014 12:07

Til: Ingebjørg Nysæter Rensaa

Kopi: Kjerstin Askholt; Sveinung O. Flaaten; Berg Morten; 'marit.granlund@jd.dep.no'

Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Jeg viser til e-post av 26.2.2014 fra Advokatfirmaet Hjort DA til Justis- og beredskapsdepartementet v/ Marit Granlund med kopi til Nærings- og fiskeridepartementet. Siden det er Nærings- og fiskeridepartementet som er ansvarlig fagdepartement for spørsmålene knyttet til Austre Adventsfjord, besvarer vi nevnte e-post med kopi til Justis- og beredskapsdepartementet.

Ekspedisjonssjef Morten Berg i Nærings- og fiskeridepartementet ønsker å ha et møte med Advokatfirmaet Hjort DA om Austre Adventfjord på bakgrunn av advokatfirmaets henvendelser til og møte med ekspedisjonssjef Kjerstin Askholt i Justis- og beredskapsdepartementet. I det kommende møtet er det ønskelig at Advokatfirmaet Hjort DA redegjør for saken for Nærings- og fiskeridepartementet som ansvarlig fagdepartement. Vi var ikke var tilstede på møtet mellom Advokatfirmaet Hjort DA og Justis- og beredskapsdepartementet, men vi er orientert om saken av ekspedisjonssjef Kjerstin Askholt i Justis- og beredskapsdepartementet. Som del av saksbehandlingen i Nærings- og fiskeridepartementet har vi behov for å få et helhetlig bilde av alle sider av saken. Vi foreslår at møtet holdes på en av følgende dager 26. eller 31. mars, eller 1. eller 4. april 2014 i Nærings- og fiskeridepartementets lokaler i Kongens gate 8 i Oslo. En møteavtale kan gjøres direkte med undertegnede på e-post wes@nfd.dep.no.

Med hilsen
Wenche Stenberg

Wenche Stenberg
Avdelingsdirektør
Nærings- og fiskeridepartementet
Næringspolitisk avdeling
Seksjon for industri, bergverk og nordområdesaker
Mobiltelefon: 92468838
E-post: wes@nfd.dep.no

Fra: Ingebjørg Nysæter Rensaa [<mailto:iny@hjort.no>]
Sendt: 26. februar 2014 09:12
Til: 'marit.granlund@jd.dep.no'
Kopi: Stenberg Wenche; Kjerstin Askholt; Sveinung O. Flaaten
Emne: SV: Ad Austre Adventsfjord

Marit Granlund;

Advokat Sveinung O. Flaaten har bedt meg besvare din e-post.

Flaaten hadde forventet en tidligere tilbakemelding når det gjelder eventuell interesse fra statens side for selve modellen til en helhetlig løsning som han inviterte til under møtet med ekspedisjonssjef Kjerstin Askholt den 16. januar i år. Det konstateres at staten heller ikke nå gir tilbakemelding på dette.

Flaaten er denne uke opptatt med sluttforberedelse av en rettssak som skal prosederes gjennom det meste av kommende uke, og er i de to påfølgende uker opptatt med to andre rettssaker som skal prosederes i hver av disse uker. Han kan ha en mulig åpning for et møte enten i uke 13 eller 14 og vil eventuelt komme tilbake til dette hvis det er interesse fra statens side for et møte i tråd med det han anmodet om i sin samtale med ekspedisjonssjef Askholt.

Før øvrig vises det til e-poster som Flaaten har sendt Askholt etter nevnte møte.

Med vennlig hilsen
for advokat Sveinung O. Flaaten

Ingebjørg Nysæter Rensaa
Advokatassistent DNA

<image002.gif>

Advokatfirmaet Hjort DA
Akersg. 51 / Postboks 471 Sentrum / 0105 Oslo
T +47 22 47 18 00 / F +47 22 47 18 18
hjort.no

Denne e-post med eventuelle tilhørende dokumenter er kun beregnet for den angitte adressat. Dersom De ikke er rette mottaker av e-posten, gjøres det oppmerksom på at enhver kopiering eller annen videreformidling av opplysningene ikke er tillatt. Har De mottatt e-posten ved en feiltakelse, ber vi om at De snarest kan gi oss beskjed på telefon 22 47 18 00. Videre ber vi om at De returnerer de mottatte dokumenter pr e-post, alternativt slette e-post med tilhørende filvedlegg.

Fra: Marit Granlund [<mailto:marit.granlund@jd.dep.no>]
Sendt: 24. februar 2014 13:42
Til: Sveinung O. Flaaten
Kopi: Stenberg Wenche (Wenche.Stenberg@nfd.dep.no); Kjerstin Askholt
Emne: Ad Austre Adventsfjord

Det vises til tidligere korrespondanse i saken.

Justis- og beredskapsdepartementet har nå fått foreløpig tilbakemelding fra Nærings- og fiskeridepartementet, Direktoratet for mineralforvaltning arbeider fortsatt med saken.

Departementet, ved ekspedisjonssjef Morten Berg i næringspolitisk avdeling, ønsker i tillegg et møte med deg om saken.

Jeg ber om at du tar kontakt med Wenche Stenberg i NFD, for å avtale tidspunkt for dette møtet.

På vegne av Kjerstin Askholt, ekspedisjonssjef i Polaravdelingen i Justis- og beredskapsdepartementet,

Mvh

Marit Granlund

Internasjonalt sekretariat/Polaravdelingen

Justis- og Beredskapsdepartementet

Telefon: 22 24 55 03/ 95 95 15 21

Denne e-posten er beregnet for den institusjon eller person den er rettet til og kan være belagt med lovbestemt taushetsplikt. Dersom e-posten er feilsendt, vennligst slett den og kontakt Justis- og beredskapsdepartementet.

This email is confidential and may also be privileged. If you are not the intended recipient, please notify the Ministry of Justice and Public Security, Norway, immediately.

